

114280-2026 - Hange

Slovakkia – Trafod – Modifikácia rezervných transformátorov 6/0,4 kV EBO

OJ S 34/2026 18/02/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Asjad - Teenused - Ehitustööd

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Slovenské elektrárne, a.s.

E-posti aadress: jarmila.hitkova@seas.sk

Hankija õiguslik vorm: Eri- või ainuõigustega üksus

Võrgustiku sektori hankija tegevus: Elektrienergiaga seotud tegevus

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Modifikácia rezervných transformátorov 6/0,4 kV EBO

Kirjeldus: Predmetom zákazky je modifikácia rezervných transformátorov 6/0,4 kV na 3. a 4. bloku EBO, konkrétne dodávka 4 ks transformátorov (1.časť) a obnovenie funkčnosti a spoľahlivosti 6 kV rezervných transformátorov (2.časť). Každá časť predstavuje samostatné plnenie (samostatný zmluvný vzťah s obstarávateľom). Podrobné vymedzenie jednotlivých častí predmetu zákazky vrátane technických špecifikácií tvorí prílohu súťažných podkladov: „Technická špecifikácia pre 1. časť“ a „Technická špecifikácia pre 2. časť“.

Menetluse tunnus: be7198d6-2505-44de-b7ae-ae04b5571746

Sisemine tunnus: 2026/17022

Menetluse liik: Väljakuulutamisega läbirääkimistega hankemenetlus / konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Lepingu täiendav olemus: Teenused, Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 31170000 Trafod

Täiendav liigitus (cpv): 45111300 Lahtirakestamine, 45255400 Seadistustööd, 71300000

Insener-tehnilised teenused, 71632000 Tehnilise teimimise teenused, 71248000 Projekti- ja dokumendijärelevalve, 80510000 Spetsialistikoolitus

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Závod Atómové elektrárne Jaslovské Bohunice

Linn: Jaslovské Bohunice

Sihtnumber: 91931

Riik – jaotus (NUTS): Trnavský kraj (SK021)

Riik: Slovakkia

2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 1 308 633,00 EUR

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/25/EL

2.1.5. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Hanke osade maksimaalne arv, mille kohta üks pakkuja võib pakkumusi esitada: 2

Lepingutingimused:

Nende osade maksimaalne arv, mille kohta võib sõlmida lepingu ühe pakkujaga: 2

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Modifikácia rezervných transformátorov 6/0,4 kV EBO: 1.časť - dodávka transformátorov

Kirjeldus: Predmetom zákazky je modifikácia rezervných transformátorov 6/0,4 kV na 3. a 4. bloku EBO, konkrétne dodávka 4 ks transformátorov (1.časť) a obnovenie funkčnosti a spoľahlivosti 6 kV rezervných transformátorov (2.časť). Každá časť predstavuje samostatné plnenie (samostatný zmluvný vzťah s obstarávateľom).

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Lepingu täiendav olemus: Teenused

Lepingu täiendav olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 31170000 Trafod

Täiendav liigitus (cpv): 71248000 Projekti- ja dokumendijärelevalve, 71632000 Tehnilise teimimise teenused

Täiendavad hankevõimalused:

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: Neaplikuje sa.

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Závod Atómové elektrárne Jaslovské Bohunice

Linn: Jaslovské Bohunice

Sihtnumber: 91931

Riik – jaotus (NUTS): Trnavský kraj (SK021)

Riik: Slovakkia

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 36 Kuud

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 201 723,00 EUR

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid:

Osalemistaotluse tingimus

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest
Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah
See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKE'd): jah
Lisateave: Dopliňujúce informácie: 1. Napriek zverejneniu súťažných podkladov v profile obstarávateľa odkazom na systém ERANET, obstarávateľ upozorňuje, že súčasťou opisu predmetu zákazky sú aj dôverné informácie. Z uvedeného dôvodu budú dokumenty obsahujúce dôverné informácie sprístupnené záujemcom až po podpise Zmluvy o zachovaní mlčanlivosti o dôvernej informácii v súlade s postupom uvedeným v bodoch 12.6, 12.7., 12.8. časti A1 Súťažných podkladov. 2. Obstarávateľ určil ako osobitnú podmienku plnenia zmluvy skutočnosť, že úspešný uchádzač (a ani žiaden jeho subdodávateľ podľa bodu 34.5 časti A1 Súťažných podkladov) nie je sankcionovanou osobou a uzavretie a/alebo plnenie zmluvy s ním by nevyvolalo porušenie príslušného Aplikovateľného sankčného programu (ako je tento pojem vysvetlený v bode 34.4 časti A1 súťažných podkladov), ktorý sa na tohto uchádzača prípadne vzťahuje. Podrobnosti sú uvedené v bodoch 34.4 a 34.5 časti A1 Súťažných podkladov. Poznámka k časti: Jazyk predkladania ponúk (ND-LotSubmissionLanguage): Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky: slovenčina, čeština.

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

Teave kaheetapilise menetluse teise etapi kohta:

Menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate miinimumarv: 1

Menetlus toimub järjestikuste etappidena. Igas etapis võidakse mõni osaleja kõrvaldada

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Celková cena za dodanie predmetu obstarávania vyjadrená v EUR bez DPH - 1. časť

Kirjeldus: Jediným kritériom na vyhodnotenie ponúk je najnižšia cena za jednotlivú časť predmetu obstarávania, vyjadrená v EUR bez DPH.

Selle meetodi kirjeldus, mida kasutatakse juhul, kui hindamist ei ole võimalik kriteeriumide abil teostada: Neaplikuje sa.

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: slovaki keel

Keeled, milles hankedokumendid (või nende osad) on mitteametlikult kättesaadavad: tšehhi keel

Hankedokumentide aadress: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-zakaziek/dokumenty/551439>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

Nimi: ERANET

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://seas.eranet.sk/#/tenderPublicDetails/17566>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: slovaki keel, tšehhi keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 01/04/2026 23:59:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Obstarávatel' určil ako osobitnú podmienku plnenia zmluvy skutočnosť, že úspešný uchádzač (a ani žiaden jeho subdodávateľ podľa bodu 34.5 nižšie) nie je sankcionovanou osobou a uzavretie a/alebo plnenie zmluvy s ním by nevyvolalo porušenie príslušného Aplikovateľného sankčného programu (ako je tento pojem vysvetlený nižšie), ktorý sa na tohto uchádzača prípadne vzťahuje. Pod pojmom "sankcionovaná osoba" sa pre účely súťažných podkladov rozumie fyzická alebo právnická osoba, ktorá: - je zaradená na akýkoľvek zo zoznamov sankcionovaných osôb alebo iných sankčných zoznamov alebo programov ktoroukoľvek zo sankčných autorít uvedených v zozname relevantných sankčných autorít zverejnenom ku dňu vyhotovenia týchto súťažných podkladov na webstránke <https://www.seas.sk/o-nas/udrzatelnost-a-inovacie/zainteresovane-strany/aplikovatelne-sankcne-programy-sankcionovane-staty-at-eritoria/> (znenie tohto zoznamu tvorí prílohu súťažných podkladov)

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Õiguslik vorm, mida eeldatakse pakkujate rühmalt, kellega sõlmitakse leping: Skupina dodávateľov vytvorená na dodanie/realizáciu predmetu zákazky, ktorej ponuka bude prijatá obstarávateľom, musí vytvoriť do termínu stanoveného na uzavretie zmluvy spoločnú právnu formu, napr. Zmluvu o združení podľa § 829 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov. Tento záväzok členovia skupiny potvrdia v ponuke „Čestným vyhlásením o vytvorení skupiny“. Čestné vyhlásenie musí byť podpísané všetkými členmi skupiny.

Rahastamiskord: Predmet zákazky bude financovaný z vlastných zdrojov obstarávateľa.

Podmienky financovania a spôsob platieb sú uvedené v prílohe SP2 Súťažných podkladov - Vzor Zmluvy.

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

Elektrooniline oksjon: jah

Kirjeldus: Podmienky týkajúce sa elektronickej aukcie sú uvedené v článku 31 časti V.

Súťažných podkladov.

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Úrad pre verejné obstarávanie

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Lehoty na predloženie námietok upravuje platný a účinný zákon o verejnom obstarávaní.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Slovenské elektrárne, a.s.

Hankedokumentidele internetivälisest juurdepääsu pakkuv organisatsioon: Slovenské elektrárne, a.s.

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Úrad pre verejné obstarávanie

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Slovenské elektrárne, a.s.

Pakkumusi menetlev organisatsioon: Slovenské elektrárne, a.s.

5.1. Osa: LOT-0002

Pealkiri: Modifikácia rezervných transformátorov 6/0,4 kV EBO: 2.časť - realizácia
Kirjeldus: Predmetom zákazky je modifikácia rezervných transformátorov 6/0,4 kV na 3. a 4. bloku EBO, konkrétne dodávka 4 ks transformátorov (1.časť) a obnovenie funkčnosti a spoľahlivosti 6 kV rezervných transformátorov (2.časť). Každá časť predstavuje samostatné plnenie (samostatný zmluvný vzťah s obstarávateľom).

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Lepingu täiendav olemus: Teenused

Lepingu täiendav olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 31170000 Trafod

Täiendav liigitus (cpv): 71300000 Insener-tehnilised teenused, 45255400 Seadistustööd, 45111300 Lahtirakestamine, 71632000 Tehnilise teimimise teenused, 80510000

Spetsialistikoolitus

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Závod Atómová elektrárň Jaslovské Bohunice

Linn: Jaslovské Bohunice

Sihtnumber: 91931

Riik – jaotus (NUTS): Trnavský kraj (SK021)

Riik: Slovakkia

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 36 Kuud

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 1 106 910,00 EUR

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid:

Osalemistaotluse tingimus

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

Teave kaheetapilise menetluse teise etapi kohta:

Menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate miinimumarv: 1

Menetlus toimub järjestikuste etappidena. Igas etapis võidakse mõni osaleja kõrvaldada

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Celková cena za dodanie predmetu obstarávania vyjadrená v EUR bez DPH - 2. časť

Kirjeldus: Jediným kritériom na vyhodnotenie ponúk je najnižšia cena za jednotlivú časť predmetu obstarávania, vyjadrená v EUR bez DPH.

Selle meetodi kirjeldus, mida kasutatakse juhul, kui hindamist ei ole võimalik kriteeriumide abil teostada: Neaplikuje sa.

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: slovaki keel

Keeled, milles hankedokumendid (või nende osad) on mitteametlikult kättesaadavad: tšehhi keel

Hankedokumentide aadress: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-zakaziek/dokumenty/551439>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

Nimi: ERANET

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://seas.eranet.sk/#/tenderPublicDetails/17566>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: slovaki keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 01/04/2026 23:59:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Obstarávatel' určil ako osobitnú podmienku plnenia zmluvy skutočnosť, že úspešný uchádzač (a ani žiaden jeho subdodávateľ podľa bodu 34.5 nižšie) nie je sankcionovanou osobou a uzavretie a/alebo plnenie zmluvy s ním by nevyvolalo porušenie príslušného Aplikovateľného sankčného programu (ako je tento pojem vysvetlený nižšie), ktorý sa na tohto uchádzač prípadne vzťahuje. Pod pojmom "sankcionovaná osoba" sa pre účely súťažných podkladov rozumie fyzická alebo právnická osoba, ktorá: - je zaradená na akýkoľvek zo zoznamov sankcionovaných osôb alebo iných sankčných zoznamov alebo programov ktoroukoľvek zo sankčných autorít uvedených v zozname relevantných sankčných autorít zverejnenom ku dňu vyhotovenia týchto súťažných podkladov na webstránke <https://www.seas.sk/o-nas/udrzatelnost-a-inovacie/zainteresovane-strany/aplikovatelne-sankcne-programy-sankcionovane-staty-at-eritoria/> (znenie tohto zoznamu tvorí prílohu súťažných podkladov)

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Õiguslik vorm, mida eeldatakse pakkujate rühmalt, kellega sõlmitakse leping: Skupina dodávateľov vytvorená na dodanie/realizáciu predmetu zákazky, ktorej ponuka bude prijatá obstarávateľom, musí vytvoriť do termínu stanoveného na uzavretie zmluvy spoločnú právnu formu, napr. Zmluvu o združení podľa § 829 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov. Tento záväzok členovia skupiny potvrdia v ponuke „Čestným vyhlásením o vytvorení skupiny“. Čestné vyhlásenie musí byť podpísané všetkými členmi skupiny.

Rahastamiskord: Predmet zákazky bude financovaný z vlastných zdrojov objednávateľa.

Podmienky financovania a spôsob platieb sú uvedené v prílohe SP 2 Súťažných podkladov - Vzor zmluvy.

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

Elektrooniline oksjon: jah

Kirjeldus: Podmienky tūkajūce sa elektronickej aukcie sū uvedené v člānku 31 časti V.

Sūťažných podkladov.

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Úrad pre verejné obstarávanie

Teave vaidlustamise tāhtaegade kohta: Lehoty na predloženie námietok upravuje platný a účinný zákon o verejnom obstarávaní.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Slovenské elektrárne, a.s.

Hankedokumentidele internetivālist juurdepāāsu pakkuv organisatsioon: Slovenské elektrárne, a.s.

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Úrad pre verejné obstarávanie

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Slovenské elektrárne, a.s.

Pakkumusi menetlev organisatsioon: Slovenské elektrárne, a.s.

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Úrad pre verejné obstarávanie

Registreerimisnumber: 31797903

Registreerimisnumber: 2021511008

Postiaadress: Ružová dolina 10

Linn: Bratislava - mestská časť Ružinov

Sihtnumber: 82109

Riik – jaotus (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)

Riik: Slovakkia

E-posti aadress: info@uvo.gov.sk

Telefon: +421250264111

Internetiaadress: www.uvo.gov.sk

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Slovenské elektrárne, a.s.

Registreerimisnumber: 35829052

Registreerimisnumber: 2020261353

Postiaadress: Pribinova 40

Linn: Bratislava - mestská časť Ružinov

Sihtnumber: 811 09

Riik – jaotus (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)

Riik: Slovakkia

E-posti aadress: jarmila.hitkova@seas.sk

Telefon: +421910809938

Hankija profiil: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-profilov/detail/8243>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Hankedokumentidele internetivälist juurdepääsu pakkuv organisatsioon

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

Pakkumusi menetlev organisatsioon

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 333b63ef-d0f3-4806-a8d4-923639517c70 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 17

Teate saatmise kuupäev: 16/02/2026 15:09:02 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: slovaki keel

Teate avaldamise number: 114280-2026

ELT S väljaande number: 34/2026

Avaldamise kuupäev: 18/02/2026